

21997A1030(01)

30.10.1997

EUROOPA ÜHENDUSTE TEATAJA

L 296/32

EUROOPA AATOMIENERGIAÜHENDUSE (EURATOM) JA ARGENTINA VABARIIGI VALITSUSE VAHELINE**KOOSTÖÖLEPING****tuumaenergia rahuotstarbelise kasutamise kohta**

(97/738/Euratom)

EUROOPA AATOMIENERGIAÜHENDUS (Euratom),

edaspidi "ühendus",

ühelt poolt ja

ARGENTINA VABARIIGI VALITSUS,

edaspidi "Argentina",

teiselt poolt,

edaspidi vajaduse korral "lepinguosaline" või "lepinguosaliseid",

arvestades, et:

Luxembourgis 2. aprillil 1990. aastal allkirjutatud Euroopa Majandusühenduse ja Argentina vahelises kaubandus- ja majanduskoostöö raamlepingus nähakse ette, et lepinguosaliseid on kohustatud edendama omavahelist majanduskoostööd muu hulgas energiasektoris;

ühenduse ja Argentina vaheline koostöö tuumaenergia rahuotstarbelise kasutamise valdkonnas peaks tõhustama majanduskoostööd;

rahuotstarbel kasutatavad tuumaenergiavarud ja nende kasutamine ning eelkõige tuumaenergiatootmine, kaasa arvatud sellega seotud tegevus, on nii ühenduses kui Argentinast kindlalt toimiv konkurentsivõimeline tööstussektor;

Argentina on tuumarelva leviku tõkestamise lepingu ning Ladina-Ameerikas ja Kariibi mere piirkonnas tuumarelva keelamise lepingu (Tlatelolco leping) osaline ning järgib tuumamaterjali veo suuniseid (tuumatarnesuunised); Argentinast kohaldatakse julgeolekumeetmeid Argentina, Brasiilia Liitvabariigi, Brasiilia ja Argentina tuumamaterjali raamatupidamisarvestuse ja kontrolli agentuuri ja Rahvusvahelise Tuumaanergiaagentuuri (IAEA) neljapoolse lepingu kohaselt;

kõik ühenduse liikmesriigid on tuumarelva leviku tõkestamise lepingu osalised ning järgivad tuumamaterjali veo suuniseid (tuumatarnesuunised); ühenduses kohaldatakse julgeolekumeetmeid Euratomi asutamislepingu VII peatüki ning ühenduse, tema liikmesriikide ja IAEA vahel sõlmitud julgeolekumeetmete lepingute kohaselt;

on asjakohane sätestada õigusraamistik koostöö edendamiseks kõikides võimalikes tuumaenergia rahuotstarbelise kasutamise valdkondades, keskendudes eelkõige olemasolevatele vastastikust kasu pakkuvatele võimalustele,

ON KOKKU LEPPINUD JÄRGMISES:

Artikkel 1

Eesmärgid ja põhimõtted

Käesoleva lepingu eesmärk on uuesti käivitada ja arendada vastavalt vajadusele lepinguosaliste vahelist koostööd tuumaenergia rahuotstarbelise kasutamise valdkonnas, pidades silmas üldiste koostöösidemetega tugevdamist ühenduse ja Argentina vahel.

Koostöö toimub järgmiste põhimõtete alusel:

- a) vastastikune kasu ja võrdväärne vastastikune kohtlemine;
- b) kohaldatavate õigusnormide raames intellektuaalomandi tõhus kaitse ja intellektuaalomandi õiguste õiglane jagamine vastavalt lisadele, mis on käesoleva lepingu lahutamatu osa.

Artikkel 2

Koostöö ulatus

1. Käesoleva lepingu kohane koostöö toimub kummagi lepinguosalise pädevuse ulatuses ja hõlmab eelkõige järgmisi valdkondi:

- a) Reaktorite ohutuse alased teadusuuringud

Ohutusküsimuste läbivaatamine ja analüüs ja eelkõige reaktorite ohutuse mõju tuumaenergeetika arendamisele; uurimis- ja arendustegevuse kaudu reaktorite ohutuse parandamise asjakohaste tehnikate täpsustamine ning töötavate tuumareaktorite, tuumareaktorite uute tüüpide ja tuumkütuse hindamisuuringud.

- b) Tuumajäätmete käitlemine ja kõrvaldamine

Jäätmete geoloogilise kõrvaldamise hindamine ja optimeerimine ning vanade jäätmete käitlemise teaduslikud aspektid.

- c) Kiirguskaitse

Teadusuuringud, reguleerivad aspektid, ohutusnormide arendamine, väljaõpe ja haridus, pöörates erilist tähelepanu madalate dooside mõjule, tööstuskiirirusele ja õnnetuste järgsele haldamisele.

- d) Tuumarajatiste tegevuse lõpetamine

Tuumarajatiste tegevuse lõpetamise ja demonteerimise strateegiad, radioloogilised aspektid kaasa arvatud.

- e) Juhitav termotuumasüntees

Eksperimentaalne ja teoreetiline tegevus plasmafüüsika ja termotuumasünteesi teadusuuringute valdkonnas.

- f) Tuumaenergia kasutamine põllumajanduses, meditsiinis ja tööstuses

- g) Tuumaenergiaalased julgeolekumeetmed

Tuumamaterjali mõõtmise tehnikate arendamine ja hindamine ning julgeolekumeetmete puhul kasutatavate etalonainete isoleerimatus, tuumamaterjalide raamatupidamisarvestuse ja kontrolli süsteemide arendamine, tuumamaterjali salakauba-veo takistamine.

- h) Tuumaenergia ja keskkonna vastastikmõju teadusuuringud

Keskkonnamõju minimeerimise võimaluste hindamine.

- i) Muud lepinguosaliste vahel kokkulepitud vastastikust huvi pakkuvad valdkonnad

2. Käesolevas artiklis nimetatud koostöö võib toimuda nii lepinguosaliste vahel kui ka nende vastaval territooriumil paiknevate isikute ja ettevõtjate vahel.

Artikkel 3

Koostööviisid

1. Koostööd tehakse eelkõige järgmiste tegevuste abil:

— Argentina uurimisüksuste osalemine vastavate ühenduse uurimisprogrammide raames teostatavates uurimisprojektides ning ühenduse uurimisüksuste osalemine samalaadsetes teadusuuringute valdkondades teostatavates Argentina projektides; Argentina osalemine ühenduse uurimisprojektides on hõlmatud eeskirjadega, mida kohaldatakse ettevõtjate, uurimiskeskuste ja ülikoolide ühenduse uurimisprogrammides osalemise suhtes vastavalt Euroopa Liidu Nõukogu 21. novembri 1994. aasta otsusele ettevõtjate, uurimiskeskuste ja ülikoolide osalemist Euroopa Aatomienergiaühenduse teadusuuringutes ja väljaõppes käsitlevate eeskirjade kohta, ⁽¹⁾

— tehnikaalase teabe vahetus muu hulgas aruannete, visiitide, seminaride, tehnikaalaste nõupidamiste abil,

— töötajate vahetus kummagi poole asjaomaste laboratooriumide ja/või asutuste vahel, sealhulgas väljaõppeks,

— proovide, materjalide, vahendite ja seadmete vahetus katse-eesmärkidel,

— tasakaalustatud osalemine ühisuuringutes ja -tegevuses.

Ühised uurimisprojektid teostatakse, kui osalejad on sõlminud ühise tehnoloogiahalduskava (THK), nagu lisades näidatud.

⁽¹⁾ EÜT L 306, 30.11.1994, lk 8.

2. Lepinguosalised sõlmivad oma vastavate asutuste kaudu käesoleva lepingu raames ja tingimustel ning vajalikul määral erilepinguid sellise koostöö ulatuse ja tingimuste sätestamiseks, milles lepinguosalised ja/või nende poolt koostööks volitatud asutused võivad osaleda.

Sellised erilepingud võivad muu hulgas hõlmata finantssätteid, juhtimisvastutuse määramist ning üksikasjalikke sätteid teabe levitamise ja intellektuaalomandi õiguste kohta.

3. Käesoleva lepingu kohaldamisel on pädevad asutused Argentina osas riiklik aatomienergiakomisjon ja "Ente Nacional Regulador Nuclear" ning ühenduse osas Euroopa Komisjon või muu selline asutus, mille asjaomane lepinguosaline võib igal ajal teisele lepinguosalisele teatavaks teha.

4. Artiklis 2 nimetatud koostöö kohane tuumamaterjali või -seadmete vedu toimub vastavalt lepinguosaliste ja ühenduse liikmesriikide tuumaenergia rahuotstarbelist kasutamist käsitlevatele asjakohastele rahvusvahelistele ja mitmepoolsetele kohustustele. Selline vedu ei eelda lepinguosalistelt tuumamaterjali või -seadmete veo või muu liikumise järelevalve erisüsteemide loomist ja ülalpidamist.

5. Maksimaalse koostoime saavutamiseks kooskõlastavad lepinguosalised oma käesoleva lepinguga hõlmatud tegevuse muu rahvusvahelise ülalnimetatud koostöövaldkondadega seotud tegevusega, milles nad osalevad.

Artikkel 4

Rahastamine

1. Lepinguosaliste käesoleva lepingu kohaste kohustuste täitmine eeldab nõutavate rahaliste vahendite olemasolu.

2. Koostöötegevusest tulenevad kulud kannab neid tekitanud lepinguosaline, kui lepinguosalised ei ole kokku leppinud teisiti.

Artikkel 5

Rakendussätted

1. Komisjoni osas kohaldatakse käesolevat lepingut Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepinguga hõlmatud territooriumidel.

2. Kohaldatavate õigusnormide raames teeb kumbki lepinguosaline pingutusi, et lihtsustada isikute liikumisega seotud

formaalsuste täitmist ning teiselt lepinguosaliselt käesoleva lepingu või lepinguosaliste poolt artikli 3 lõike 2 kohaselt sõlmitud erilepingute raames tulevate vahendite ja materjalide vedu.

3. Käesoleva lepingu rakendamisel tekkiva kahju hüvitamine toimub vastavalt kohaldatavatele õigusnormidele.

Artikkel 6

Intellektuaalomandi õigused

Käesoleva lepinguga hõlmatud koostöötegevusega seotud teavet, tööstusomandit ja autoriõigust käsitletakse lisade kohaselt.

Artikkel 7

Vaidluste lahendamine

1. Vastavalt kohaldatavatele õigusnormidele püüavad lepinguosalised lahendada kõik käesoleva lepinguga seotud küsimused omavaheliste läbirääkimiste teel.

2. Kõik käesoleva lepingu, lisad kaasa arvatud, tõlgendamisel tekivad vaidlused, mida ei lahendata läbirääkimiste teel, esitatakse ükskõik kumma lepinguosalise taotluse korral vahekohtusse, mis koosneb kolmest käesoleva artikli sätete kohaselt ametisse nimetatud vahekohtunikust.

3. Iga lepinguosaline määrab ühe vahekohtuniku, kes võib olla kas Argentina või ühenduse liikmesriigi kodanik. Kaks sel viisil määratud vahekohtuniku valivad kolmanda, kes on muu kui Argentina või ühenduse liikmesriigi kodanik ja kellest saab vahekohtu esimees.

Kui 30 päeva jooksul pärast vahekohtu moodustamise taotluse esitamist ei ole üks lepinguosalistest vahekohtuniku määranud, võib teine lepinguosaline nõuda, et vahekohtuniku nimetaks ametisse Rahvusvahelise Kohtu president. Sama menetlust kohaldatakse ka siis, kui 30 päeva jooksul pärast teise vahekohtuniku määramist ei ole määratud kolmandat vahekohtuniku.

4. Vahekohtu liikmete enamus moodustab kvoorumi. Kõik otsused võetakse vahekohtu liikmete häälteenamusega. Kõik vahekohtu otsused, sealhulgas kõik tema asutamise ja töölerakendamise, menetluskorra, pädevuse ja lepinguosaliste vahel kohtukulude jaotamisega seotud otsused, on kummalegi lepinguosalisele kohustuslikud ja nad peavad neid otsuseid rakendama.

*Artikkel 8***Ühisnõupidamised**

Lepinguosalised tulevad kokku korrapäraste ajavahemike järel, et:

- läbi vaadata ja hinnata käesoleva lepinguga hõlmatud koostöö ning ette valmistada seda käsitlevad regulaarsed aruanded,
- määrata vastastikusel kokkuleppel kindlaks käesoleva lepingu kohaselt täidetavad eriülesanded, ilma et see piiraks lepinguosalisi nende vastavaid programme käsitlevate iseseisvate otsuste vastuvõtmisel,
- pidada nõu vastastikust huvi pakkuvate ning kõikide ettenähtud koostööga seotud oluliste küsimuste üle.

*Artikkel 9***Lõppsätted**

1. Käesolev leping jõustub kuupäeval, mille lepinguosalised diplomaatiliste nootide vahetamisel täpsustavad, ning kehtib esialgu kümme aastat. ⁽¹⁾

2. Seejärel uuendatakse käesolevat lepingut automaatselt viieaastasteks ajavahemikeks, kui kumbki lepinguosaline ei nõua kirjalikult selle lõpetamist või uut läbirääkimist hiljemalt kuus kuud enne lepingu kehtivusaja lõppu.

3. Lõpetamise või uue läbirääkimise korral jääb käesolev leping jõusse oma endisel kujul enne lõpetamise või uue läbirääkimise taotlust tõhusalt alustatud koostöötegevuse osas kuni selle tegevuse ja sellega seotud rakendusmeetmete lõpuni või üheks kalendriaastaks pärast käesoleva lepingu endisel kujul jõusoleku lõppemist olenevalt sellest, kumb tähtaeg on lühem.

4. Käesoleva lepingu lõpetamine ei mõjuta artikli 6 alusel antud õigusi ja kohustusi.

*Artikkel 10***Autentsed keeled**

Käesolev leping koostatakse kahes eksemplaris taani, hollandi, inglise, soome, prantsuse, saksa, kreeka, itaalia, portugali, hispaania ja rootsi keeles, kusjuures kõik tekstid on võrdselt autentset.

⁽¹⁾ Käesolev leping jõustub 29. oktoobril 1997.

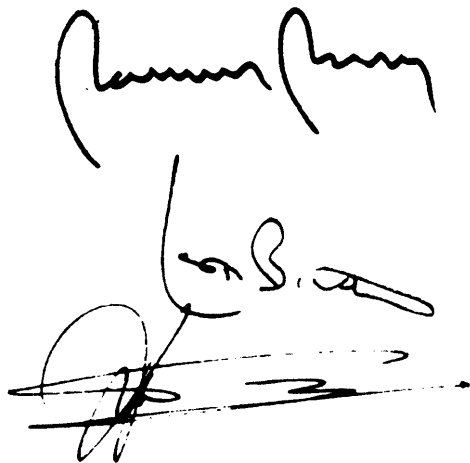
Sõlmitud Brüsselis üheteistkümnendal juunikuul päeval 1996. aastal kahes hispaaniakeelses eksemplaris

Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel

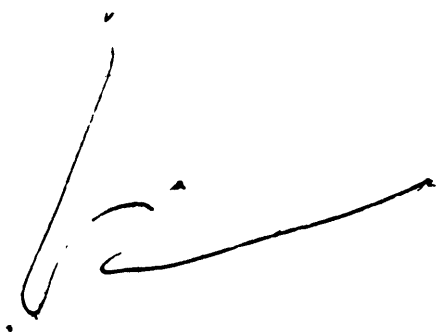
Argentina Vabariigi Valitsuse nimel

ja Brüsselis kahekümne seitsmendal juunikuu päeval 1997. aastal kahes eksemplaris taani, saksa, kreeka, inglise, prantsuse, itaalia, hollandi, portugali, soome ja rootsi keeles, kusjuures kõik üksteist teksti on võrdselt autentseid.

Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel

A handwritten signature in black ink, consisting of several loops and a long horizontal stroke at the bottom.

Argentina Vabariigi Valitsuse nimel

A handwritten signature in black ink, featuring a long vertical stroke on the left and a horizontal stroke on the right.

I LISA

Tuumaenergia rahuotstarbelist kasutamist käsitleva koostöölepingu raames tehtud ühistest teadusuuringutest tulenevate intellektuaalomandi õiguste jagamise juhtpõhimõtted

I. ÕIGUSTE OMANDILINE KUULUVUS NING NENDE JAGAMINE JA TEOSTAMINE

1. Kõik käesoleva lepingu kohaselt tehtavad teadusuuringud on "ühised teadusuuringud". Osalejad koostavad ühiselt ühised tehnoloogiahalduskavad (THK), mis käsitlevad ühiste teadusuuringute käigus tekkiva teabe ja intellektuaalomandi omandilist kuuluvust ja kasutamist, sealhulgas avaldamist. Lepinguosalised kinnitavad need kavad enne nendes käsitletavate täpsemate teadus- ja arenduskoostöölepingute sõlmimist. THKde koostamisel võetakse arvesse ühiste teadusuuringute eesmärke, osalejate suhtelist panust, territoriaalse või kasutusvaldkonniti litsentsimise haid ja halbu külgi, kohaldatavate õigusaktidega kehtestatud nõudeid ja muid tegureid, mida osalejad asjakohaseks peavad. THKdes sätestatakse ka külalisteadlaste tehtavate teadusuuringutega seotud intellektuaalomandi õigused ja kohustused.
2. Ühiste teadusuuringute käigus tekkiv teave ja intellektuaalomand, mida ei ole tehnoloogiahalduskavas sätestatud, jagatakse lepinguosaliste nõusolekul tehnoloogiahalduskavas sätestatud põhimõtete kohaselt. Lahkarvamuse korral kuulub selline teave või intellektuaalomand ühiselt kõigile osalejatele, kes tegelesid ühiste teadusuuringutega, millest see teave või intellektuaalomand tuleneb. Igal osalejal, kelle suhtes seda sätet kohaldatakse, on õigus kasutada sellist teavet või intellektuaalomandit oma äriatel eesmärkidel ja geograafiliste piiranguteta.
3. Kumbki lepinguosaline tagab, et teisel lepinguosalisel ja selle osalejatel on võimalus saada intellektuaalomandi õigusi nende põhimõtete kohaselt.
4. Säilitades käesoleva lepinguga hõlmatud valdkondades konkurentsitingimusi, püüab kumbki lepinguosaline tagada, et käesoleva lepingu alusel omandatud õigusi teostatakse nii, et soodustatakse eelkõige:
 - i) käesoleva lepingu kohaselt saadud, avaldatud või muul viisil kättesaadavaks tehtud teabe levitamist ja kasutamist;
 - ii) rahvusvaheliste normide vastuvõtmist ja rakendamist.

II. AUTORIOIGUSEGA KAITSTAVAD TÖÖD

Lepinguosalistele või nende osalejatele kuuluvaid autoriõigusi käsitletakse kooskõlas Berni konventsiooniga (1971. aasta Pariisi akt).

III. TEADUSKIRJANDUS

Ilma et see piiraks IV jao kohaldamist ja kui THKs ei ole kokku lepitud teisiti, avaldavad lepinguosalised või ühistes teadusuuringutes osalejad selliste teadusuuringute tulemused ühiselt. Kui sellest üldreeglit ei tulene teisiti, kohaldatakse järgmist korda:

1. Kui lepinguosaline või tema avalikud asutused avaldavad käesoleva lepingu kohasest ühistest teadusuuringutest tulenevaid teaduslikke ja tehnilisi ajakirju, artikleid, aruandeid või raamatuid, sealhulgas videolinte ja tarkvara, on teisel lepinguosalisel õigus saada ülemaailmne, tühistamatu ja kasutustasuta lihtlitsents selliste tööde tõlkimiseks, paljundamiseks, kohandamiseks, edastamiseks ja avalikuks levitamiseks.
2. Lepinguosalised tagavad, et teaduskirjandust, mis tuleneb käesoleva lepingu kohasest ühistest teadusuuringutest ja mille avaldavad sõltumatud kirjastajad, levitatakse võimalikult laialdaselt.
3. Kõikidel autoriõigusega kaitstavate tööde eksemplaridel, mida levitatakse avalikult ja mis valmistatakse käesoleva sätte alusel, esitatakse töö autori nimi või autorite nimed, välja arvatud juhul, kui autor või autorid on selgesõnaliselt keeldunud nimetamisest. Samuti on eksemplaridel selgelt näha märke lepinguosaliste koostööpanuse kohta.

IV. AVALDAMATA TEAVE

A. Dokumentaalne avaldamata teave

1. Mõlemad lepinguosaliselised või vajaduse korral nende osalejad määravad võimalikult kiiresti ja eelistatavalt THKs kindlaks teabe, mille avaldamist nad seoses käesoleva lepinguga ei soovi, võttes muu hulgas arvesse järgmisi kriteeriume:

- teabe salajasus selles mõttes, et see ei ole tervikuna või oma teatavas koosseisus või koostisosade kogumina selle valdkonna ekspertidele üldteada ega seaduslikul viisil hõlpsasti kättesaadav,
- teabe tegelik või võimalik kaubanduslik väärtus, mis tuleneb selle salajasusest,
- teabe varasem kaitse selles mõttes, et teavet seaduslikult valdav isik on teabe salajas hoidmiseks võtnud olukorrahaseid meetmeid.

Kui ei ole teisiti ette nähtud, võivad lepinguosaliselised ja osalejad teataval juhul kokku leppida, et käesoleva lepingu kohaste ühiste teadusuuringute käigus esitatud, vahetatud või tekkinud teavet ei või osaliselt või täielikult avaldada.

2. Kumbki lepinguosaline tagab, et teine lepinguosaline tunneb hõlpsasti ära käesoleva lepingu kohase avaldamata eelisõigusliku teabe ja saab aru selle salajasusest näiteks asjakohase märke või piirava seletuskirja järgi. See kehtib ka nimetatud teabe täieliku või osalise reprodutseerimise puhul.

Käesoleva lepingu kohaselt avaldamata teavet saav lepinguosaline arvestab selle eelisõiguslikkust. Need piirangud lõpevad automaatselt, kui sellise teabe omanik avaldab teabe valdkonna ekspertidele piiranguteta.

3. Vastuvõttev lepinguosaline võib käesoleva lepingu kohaselt edastatud avaldamata teavet levitada oma koosseisus olevatele isikutele või oma töötajatele ning muudele oma asjaomastele ametitele või asutustele, kellel on käimasolevate ühiste teadusuuringute eriotstarvetega seotud volitused, tingimusel et mis tahes avaldamata teavet levitatakse üksnes konfidentsiaalsuslepingu alusel ja see on kooskõlas eespool sätestatuga sellisena hõlpsasti äratuntav.
4. Käesoleva lepingu kohaselt avaldamata teavet esitava lepinguosalise eelneval kirjalikul nõusolekul võib vastuvõttev lepinguosaline levitada sellist avaldamata teavet laiemalt, kui lõikes 3 on lubatud. Lepinguosaliselised teevad sellist laiemat levitamist käsitleva eelneva kirjaliku nõusoleku taotlemise ja andmise korra väljatöötamisel koostööd ning kumbki lepinguosaline annab kõnealuse nõusoleku oma siseriiklike põhimõtete ja õigusnormidega lubatud ulatuses.

B. Mittedokumentaalne avaldamata teave

Lepinguosalised või nende osalejad käsitlevad käesoleva lepingu alusel korraldatud seminaridel või muudel nõupidamistel esitatud mittedokumentaalselt avaldamata teavet või töötajate töölevõtmisest, teadusrajatiste kasutamisest või ühisprojektidest tulenevat teavet käesolevas lepingus dokumentaalse teabe suhtes sätestatud põhimõtete kohaselt, tingimusel et sellise avaldamata või muu salajase või eelisõigusliku teabe vastuvõtjat on edastamise ajal siiski teavitatud edastatava teabe salajasusest.

C. Kontroll

Kumbki lepinguosaline püüab tagada, et avaldamata teavet, mida ta saab käesoleva lepingu kohaselt, kontrollitakse lepingus sätestatud tingimustel. Kui ühele lepinguosalisest saab teatavaks, et ta ei suuda täita lõigete A ja B sätteid levitamisest hoidumise kohta või et see võib tõenäoliselt juhtuda, teatab ta sellest viivitamata teisele lepinguosaliselisele. Seejärel peavad lepinguosaliselised nõu vajaliku toimimisviisi üle.

II LISA

MÕISTED

1. *INTELLEKTUAALOMAND* — Stockholmis 14. juulil 1967. aastal sõlmitud Ülemaailmse Intellektuaalomandi Organisatsiooni asutamise konventsiooni artiklis 2 määratletud intellektuaalomand.
 2. *OSALEJA* — käesoleva lepingu kohaselt projektis osalevad füüsilised või juriidilised isikud, lepinguosalisel kaasa arvatud.
 3. *ÜHISED TEADUSUURINGUD* — lepinguosaliste ühiselt tehtavad ja/või rahastatavad teadusuuringud, mida tehakse vajaduse korral mõlema lepinguosalise osalejatega koostöös.
 4. *TEAVE* — teaduslikud või tehnilised andmed ning uurimis- ja arendustegevuse tulemused või meetodid, mis tulenevad ühistest teadusuuringutest, samuti kõik muu teave, mida lepinguosalisel ja/või ühistes teadusuuringutes osalejad peavad vajalikuks edastada või vahetada käesoleva lepingu või sellekohaste teadusuuringute raames.
-

*III LISA***ÜHISE TEHNOLOOGIAHALDUSKAVA (THK) TUNNUSJONED**

THK on osalejate vahel sõlmitav üksikasjalik kokkulepe ühiste teadusuuringute tegemise ning osalejate vastavate õiguste ja kohustuste kohta. Intellektuaalomandi õiguste osas hõlmab THK tavaliselt muu hulgas järgmist: omandiline kuuluvus, kaitse, kasutajaõigused uurimis- ja arendustegevuseks, kasutamine ja levitamine, sealhulgas ühise avaldamise kord, külalisteadlaste õigused ja kohustused ning vaidluste lahendamise kord. THKs võib sätestada ka eel- ja taustteabe, litsensimise ja objektiivse vormi.
